



# ΔΗΜΟΤΙΚΑ ΝΕΑ

**ΜΗΝΙΑΙΟ ΕΝΗΜΕΡΩΤΙΚΟ ΔΕΛΤΙΟ ΕΝΩΣΗΣ ΔΗΜΩΝ ΚΥΠΡΟΥ**

Παρασκευή, 27 Φεβρουαρίου 2009

Έτος 5<sup>ο</sup>

Αριθμός Δελτίου: 40

ISSN : 1450 - 2933

## **ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ ΥΠΟΒΟΛΗΣ ΠΡΟΤΑΣΕΩΝ** **ΣΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ MED**

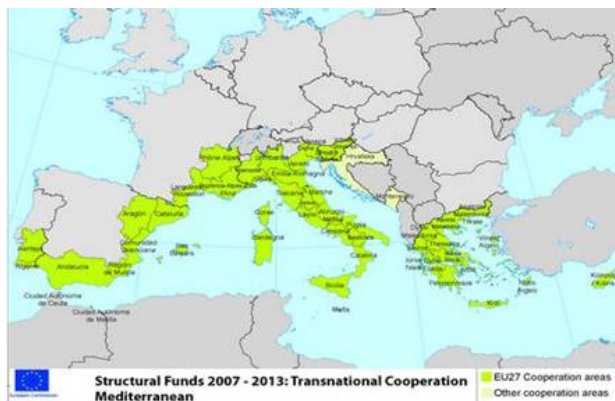
Στις 16 Φεβρουαρίου 2009 άνοιξε η 2<sup>η</sup> πρόσκληση υποβολής προτάσεων στο πλαίσιο του προγράμματος MED.

Η πρόσκληση έχει διαθέσιμο προϋπολογισμό 53 εκατ. ευρώ και καταληκτική ημερομηνία την 13<sup>η</sup> Μαρτίου 2009.

Αφορά τη διακρατική συνεργασία μεταξύ των μεσογειακών περιφερειακών και τοπικών αρχών και έχει ως βασικές προτεραιότητες της την ενίσχυση της καινοτομίας, την προστασία του περιβάλλοντος, τη βελτίωση της κινητικότητας και την προώθηση της αστικής ανάπτυξης.

Στις επιλέξιμες χώρες του προγράμματος συγκαταλέγονται η Κύπρος, η Ελλάδα, η Μάλτα, η Σλοβενία, η Κροατία, το Μαυροβούνιο, η Βοσνία-Ερζεγοβίνη, καθώς και περιοχές από την Ισπανία, τη Γαλλία, την Ιταλία, την Πορτογαλία και το Ηνωμένο Βασίλειο.

Το ποσοστό Κοινοτικής χρηματοδότησης μπορεί να φτάσει το 85% των επιλέξιμων δαπανών.



Στην επίσημη ιστοσελίδα του Προγράμματος έχει δημιουργηθεί ειδική μηχανή αναζήτησης εταιρών όπου φορείς από διάφορες χώρες έχουν δημοσιεύσει προτάσεις συνεργασίας και αναζητούν εταιρούς προκειμένου να διαμορφώσουν εταιρικό σχήμα προς υποβολή της εκάστοτε πρότασης.

Για όλες τις σχετικές προτάσεις μπορείτε να επισκεφτείτε την ιστοσελίδα:

<http://programmemed.regionpaca.fr/index.php?id=5329&L=1&deb=155&pas=5&cHash=51bb28d4e9>

## **Σημαντικές Ευρωπαϊκές Εκδηλώσεις Μαρτίου:**

**4/03/09:** Συνεδρίαση Επιτρ. EDUC της Επιτροπής των Περιφερειών (ΕΤΠ): <http://www.cor.europa.eu/>

**5-5/03/09:** Διάσκεψη κορυφής των Περιφερειών και των Πόλεων: <http://www.cor.europa.eu/>

**9-12/03/09:** Ολομέλεια Ευρ. Κοινοβουλίου – Στρασβούργο: <http://www.europarl.europa.eu/>

**13/03/09:** Συνεδρίαση Επιτροπής COTER της ΕΤΠ: <http://www.cor.europa.eu/>

**16/03/09:** Συνεδρίαση Επιτρ. CAFA της ΕΤΠ: <http://www.cor.europa.eu/>

**23-26/03/09:** Ολομέλεια Ευρ. Κοινοβουλίου – Στρασβούργο: <http://www.europarl.europa.eu/>

Περισσότερες εκδηλώσεις και συνέδρια της ΕΕ διατίθενται πλέον μέσω της νέας ιστοσελίδας «Ημερολόγιο της ΕΕ» (<http://europa.eu/eucalendar/>) της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, από την οποία μπορεί κανείς να ενημερώνεται για το τι περιλαμβάνει το πρόγραμμα εργασίας των ευρωπαϊκών θεσμικών οργάνων τις επόμενες ημέρες. Περισσότερες πληροφορίες για το νέο αυτό δικτυακό εργαλείο είναι διαθέσιμες στη σελίδα 6 των «Δημοτικών Νεων».

## Τιμητική Διάκριση στην Ένωση Δήμων Κύπρου

Το Κέντρο Ενημέρωσης για τα Ναρκωτικά και Θεραπείας Εξαρτημένων Ατόμων (ΚΕΝΘΕΑ) συμπλήρωσε φέτος δεκαπέντε χρόνια ζωής και συνεχούς αγώνα για την πρόληψη της χρήσης ουσιών εξάρτησης και για την προστασία της κοινωνίας μας από τη μάστιγα των εξαρτήσεων. Τα δεκαπεντάχρονα του ΚΕΝΘΕΑ γιορτάστηκαν στα πλαίσια της εναρκτήριας τελετής του 15<sup>ου</sup> Παγκύπριου Συνεδρίου «Η Κύπρος ενάντια στις Εξαρτήσεις» που πραγματοποιήθηκε το Σάββατο 7/2/2009.

Με την ευκαιρία αυτή, το ΚΕΝΘΕΑ απένειμε μεταξύ άλλων τιμητικό δίπλωμα στην Ένωση Δήμων για το αδιάπτωτο ενδιαφέρον και την εκ μέρους της ηθική στήριξη του αγώνα που διεξάγει ενάντια στη μάστιγα των εξαρτήσεων. Το τιμητικό δίπλωμα παρέλαβε εκ μέρους του Προέδρου της Ένωσης Δήμων, ο Δήμαρχος Ίδαλιου κ. Λεόντιος Καλλένος.

## Συνεδρίαση Γενικών Γραμματέων του CEMR

Κατόπιν πρόσκλησης της Ένωσης Πόλεων και Δήμων της Τσεχικής Δημοκρατίας (SMOCR) πραγματοποιήθηκε στην Πράγα στις 19 και 20 Φεβρουαρίου συνεδρίαση των Γενικών Γραμματέων και των Διευθυντών των Εθνικών Τμημάτων και των συνδεδεμένων μελών του Συμβουλίου Δήμων και Περιφερειών της Ευρώπης (CEMR).

Μεταξύ άλλων, στη συνεδρίαση συζητήθηκαν τα ακόλουθα θέματα:

- Ο αντίκτυπος της οικονομικής κρίσης
- Η γενική συνέλευση του CEMR (22-24 Απριλίου στο Μάλμο - Σουηδία)
- Η εκλογή νέου Γενικού Γραμματέα
- Η εδαφική συνοχή
- Η κλιματική αλλαγή
- Το σχέδιο Χάρτας των τοπικών και περιφερειακών υπηρεσιών γενικού ενδιαφέροντος
- Το μέλλον των Διδυμοποιήσεων και η σχετική ιστοσελίδα του CEMR
- Η εφαρμογή της ευρωπαϊκής πλατφόρμας για την ανάπτυξη
- Μεσογειακά ζητήματα.

Εκ μέρους της Ένωσης Δήμων, στη συνεδρίαση της Πράγας συμμετείχε ο Γενικός Γραμματέας, κος Γιάννης Αντωνιάδης.

## 2 εκ. ευρώ για εκπαίδευση προσωπικού Τοπικών Αρχών

Μετά από διαβουλεύσεις μεταξύ της Κυπριακής Ακαδημίας Δημόσιας Διοίκησης και της Μονάδας Ευρωπαϊκού Κοινωνικού Ταμείου και την τελική διαμόρφωση του Τεχνικού Δελτίου Έργου, εγκρίθηκε το Πρόγραμμα με τίτλο «Εκπαίδευση για την Ανάπτυξη της Διοικητικής Ικανότητας των Οργανισμών της Τοπικής Αυτοδιοίκησης» στο οποίο η Ένωση Δήμων συνυπογράφει με την Ένωση Κοινοτήτων ως ένας από τους κύριους εταίρους μαζί με την ΚΑΔΔ, που αναλαμβάνει τη διαχείριση του όλου έργου.

Σύμφωνα με τον Οδηγό Διαχείρισης, ο οποίος ετοιμάστηκε με σκοπό τον καθορισμό των συμβαλλόμενων στη διαχείριση και υλοποίηση του έργου, θα δημιουργηθούν τρεις Επιτροπές στις οποίες η συμμετοχή της Ένωσης Δήμων θα είναι ως ακολούθως:

### Επιτροπή Υλοποίησης:

Κάλια Μαρτίδη, Λειτουργός Ένωσης Δήμων (προαιρετικά).

### Καθοδηγητική Επιτροπή:

Γιάννης Αντωνιάδης, Γραμματέας Ένωσης Δήμων.

Κάλια Μαρτίδη, Λειτουργός Ένωσης Δήμων.

### Συμβουλευτικό Σώμα στο οποίο θα παρουσιάζεται η πρόοδος ανά τριμηνία.

Ανδρέας Χρίστου, Πρόεδρος.

Ελένη Μαύρου, Μέλος.

Κώστας Χατζηκακού, Μέλος.

Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας των Επιτροπών και κυρίως στην προετοιμασία των διαφόρων προγραμμάτων εκπαίδευσης, θα γίνει απ' ευθείας ανάμειξη Δημοτικών Γραμματέων.

## Επιχορήγηση Κατεχόμενων Δήμων για τη διαφώτιση

Η Κυβέρνηση έχει εγκρίνει προς τους κατεχόμενους Δήμους το ποσό των €100.000 ως πρώτη δόση για το 2009 για σκοπούς διαφώτισης για το κυπριακό.

Σε συνεργασία με την Ένωση Δήμων, η Επιτροπή των Κατεχόμενων Δήμων υπέβαλε σχέδιο αξιοποίησης του ποσού αυτού με συγκεκριμένες ενέργειες, προκειμένου να υπάρξουν τα καλύτερα δυνατά αποτελέσματα.

## Σύνοδος Ολομέλειας της Επιτροπής των Περιφερειών

Στις 12 - 13 Φεβρουαρίου πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες η Σύνοδος Ολομέλειας της Επιτροπής των Περιφερειών (ΕΤΠ), στα πλαίσια της οποίας συζητήθηκε το πώς οι περιφέρειες και οι δήμοι χειρίζονται τις προκλήσεις της οικονομικής κρίσης, καθώς και άλλα ζητήματα όπως η διπλωματία των πόλεων, ο αγώνας κατά των κλιματικών αλλαγών, η μετανάστευση, η επιδίωξη καλύτερης υγειονομικής πολιτικής στην ΕΕ και η ποιότητα των αγροτικών προϊόντων.

Στις εργασίες της Ολομέλειας συμμετείχε η Κυπριακή Αντιπροσωπεία, με επικεφαλής τον κ. Γεώργιο Γεωργίου, Δήμαρχο Κάτω Πολεμιδιών, και τα μέλη κ. Χρίστο Μέση, Δήμαρχο Μέσα Γειτονιάς και μέλος του Προεδρείου της ΕΤΠ, κα Ελένη Λουκαΐδου, Δημοτική Σύμβουλο Λευκωσίας, κ. Σπύρο Ελενοδώρου, Πρόεδρο Κοινοτικού Συμβουλίου Ορόκλινης και κ. Κώστα Χατζηκακού, Δημοτικό Σύμβουλο Αμμοχώστου.

Την πρώτη μέρα της Ολομέλειας, εγκρίθηκε ομόφωνα η γνωμοδότηση που ετοίμασε η κα Ελένη Λουκαΐδου με τίτλο «Διπλωματία των Πόλεων» με την οποία η Επιτροπή εκφράζει και κωδικοποιεί την βούληση της να ασχοληθεί πιο συστηματικά και συγκροτημένα με τη Διπλωματία των Πόλεων, σκοπός της οποίας είναι η δημιουργία ενός σταθερού περιβάλλοντος εντός του οποίου οι πολίτες θα μπορούν να συνυπάρχουν ειρηνικά μέσα σε κλίμα δημοκρατίας, προόδου και ευημερίας.

Τη δεύτερη ημέρα, ο Επίτροπος Andris Piebalgs, αρμόδιος για την ενέργεια, μίλησε για τα διδάγματα της κρίσης του φυσικού αερίου που έπληξε την Ευρώπη τον Ιανουάριο και τον αγώνα για περισσότερη ενέργεια από ανανεώσιμες πηγές στην ΕΕ. Αμέσως μετά, το λόγο πήρε η Αντιπρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, κα Margot Wallström, αρμόδια για την επικοινωνιακή πολιτική της Ευρώπης, προκειμένου να ανταλλάξει απόψεις με τα μέλη της ΕΤΠ ως προς τον τρόπο διασφάλισης της ενημέρωσης και της συμμετοχής των πολιτών στις εκλογές του Ιουνίου για το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο.

Τέλος, ο κ. Cyril Svoboda, Υπουργός περιφερειακής πολιτικής της Τσεχίας, παρουσίασε το πρόγραμμα της Τσεχικής Προεδρίας της ΕΕ.

## Ο Πρόεδρος της Επιτροπής των Περιφερειών στην Κύπρο

Ο Πρόεδρος της Επιτροπής των Περιφερειών, κ. Luc Van den Brande επισκέφθηκε την Κύπρο στις 20-23 Φεβρουαρίου συνοδευόμενος από πολυμελή αντιπροσωπεία, και εξέφρασε την ελπίδα ότι οι οργανισμοί τοπικής αυτοδιοίκησης της ελληνοκυπριακής και τουρκοκυπριακής κοινότητας θα βρεθούν στο επίκεντρο μιας πιθανής συμφωνίας επανένωσης.

Σε ομιλία που εκφώνησε στη Λευκωσία, ο κ. Van den Brande επαινέσε και τις δύο κοινότητες για το έργο που επιτελούν στα πλαίσια της αναζήτησης κοινών λύσεων στα προβλήματα που επηρεάζουν και τις δύο πλευρές της διχοτομημένης πόλης. Ο κ. Van den Brande, ο οποίος είχε προσκληθεί μαζί με τους επικεφαλής των τεσσάρων πολιτικών ομάδων της ΕΤΠ από το Δημοκρατικό Συναγερμό, δήλωσε επίσης ότι δεν αμφιβάλει καθόλου ότι ο ρόλος της ενωμένης Κύπρου στην ΕΕ θα είναι ισχυρός.

Η αντιπροσωπεία της ΕΤΠ συναντήθηκε επίσης με τον Πρόεδρο της Κύπρου κ. Δημήτρη Χριστόφια. Ο κ. Χριστόφιας χαιρέτισε την πρωτοβουλία της ΕΤΠ η οποία αποσκοπεί «στην προώθηση μέτρων οικοδόμησης εμπιστοσύνης για τις δύο κοινότητες της Λευκωσίας» και δήλωσε ότι η προσέγγιση της ΕΤΠ είναι «ειλικρινής, ευγενής και στηρίζεται σε συγκεκριμένες αρχές». Σε αυτά πρόσθεσε ότι υποστηρίζει πλήρως την πρωτοβουλία της ΕΤΠ για τη δημιουργία της ARLEM - της Ευρωμεσογειακής Περιφερειακής και Τοπικής Συνέλευσης - η οποία προτάθηκε από τον κ. Van den Brande, μετά την περυσινή ίδρυση της νέας Ένωσης για τη Μεσόγειο υπό την γαλλική Προεδρία του Συμβουλίου της ΕΕ.

Επισκεπτόμενος την οδό Λήδρας, ο κ. Van den Brande δήλωσε ότι το άνοιγμα της Οδού Λήδρας αποδεικνύει ότι «είναι δυνατό ένας τόπος δακρύων να μετατραπεί σε τόπο ελπίδας, και ένας τόπος ομηρίας της ιστορίας να μετατραπεί σε τόπο ελευθερίας». Τον Οκτώβριο του 2008, η ΕΤΠ ονόμασε μία από τις αίθουσες υποδοχής του κεντρικού της κτιρίου σε «ανοικτή οδό Λήδρας», εν είδει διαρκούς αναγνώρισης των προσπαθειών που καταβάλλουν οι Τοπικές Αρχές των δύο κοινοτήτων για την επίτευξη μιας βιώσιμης και ειρηνικής διευθέτησης του κυπριακού προβλήματος.

## Βραβεία RegioStars για καινοτόμα προγράμματα

Η Βαλλονία, η Ουαλία, η νήσος Réunion, η Βόρεια Ρηνανία-Βεστφαλία και η Ελλάδα έλαβαν φέτος τα βραβεία RegioStars. Και οι 271 περιφέρειες της ΕΕ κλήθηκαν να υποβάλουν έργα που συγχρηματοδοτήθηκαν από το Ευρωπαϊκό Ταμείο Περιφερειακής Ανάπτυξης (ΕΤΠΑ) κατά την περίοδο 2000-2006. Επιλέξιμες αιτήσεις υποβλήθηκαν από 18 κράτη μέλη, εκ των οποίων 25 προγράμματα συμπεριλήφθηκαν στον κατάλογο προεπιλογής από την κριτική επιτροπή.

Βραβεύθηκαν συνολικά πέντε προγράμματα σε τρεις κύριες κατηγορίες:

Κατηγορία 1: Έρευνα, τεχνολογική ανάπτυξη και καινοτομία

- Τεχνολογίες εκτύπωσης DIPLE από την Ουαλία, Ηνωμένο Βασίλειο
- Cernaero Recherches από το Hainaut, Βέλγιο

Κατηγορία 2: Προσαρμογή στην κλιματική αλλαγή ή μετριασμός της

- Φωτοβολταϊκή μονάδα παραγωγής ηλεκτρικής ενέργειας σε τροπικό περιβάλλον, Νήσος Réunion, Γαλλία
- Οργανισμός Ενέργειας NRW, Βόρεια Ρηνανία-Βεστφαλία, Γερμανία

Κατηγορία 3: Σύντομη διαφημιστική ταινία ή πρόγραμμα οπτικοακουστικών μέσων που προβάλλει τη συμβολή της πολιτικής συνοχής

- "Εσύ ξέρεις από ΕΣΠΑ;", Ελλάδα

Δύο άλλα προγράμματα έλαβαν ειδικούς επαίνους από την κριτική επιτροπή:

- Πρόγραμμα INTERREG ROADEX, Επικεφαλής εταιρός Västerbotten, Σουηδία
- SpaceInnovation SAAR, Σάαρ, Γερμανία

Τα βραβεία των νικητών συνίστανται σε κρυστάλλινα τρόπαια που απεικονίζουν ένα αστέρι καθώς επίσης και μια βιντεοταινία του προγράμματος (για τις κατηγορίες 1 και 2) που μπορούν να χρησιμοποιηθούν από την περιφέρεια και τους κατόχους του προγράμματος στην προώθηση του προγράμματός τους. Πληροφορίες για όλους τους συμμετέχοντες στην τελική φάση, τα κριτήρια επιλεξιμότητας και τα μέλη της κριτικής επιτροπής υπάρχουν στην ιστοσελίδα [http://ec.europa.eu/info/regio/innovation/regiostars\\_en.htm](http://ec.europa.eu/info/regio/innovation/regiostars_en.htm).

## 400 πόλεις υπέγραψαν το «Σύμφωνο των Δημάρχων»

Σε επίσημη τελετή που πραγματοποιήθηκε στις 10 Φεβρουαρίου στο ημικύκλιο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, περισσότερες από 350 πόλεις ανά την Ευρώπη δεσμεύθηκαν, υπογράφοντας το «Σύμφωνο των Δημάρχων», να επιτύχουν αποτελέσματα πέραν του στόχου της ΕΕ στον ενεργειακό τομέα για περικοπή των εκπομπών CO<sub>2</sub> κατά 20% μέχρι το 2020.

Με την πρωτοβουλία αυτή της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, σε συνεργασία με την Επιτροπή των Περιφερειών, οι εκπρόσωποι εξήντα και περισσότερων εκατομμυρίων πολιτών θα συνεργαστούν για να επιτύχουν την κοινή επιδίωξη αλλαγής του περιβάλλοντός μας και σοφότερης χρήσης της ενέργειας.



Πάνω από 100 δήμαρχοι από όλη την Ευρώπη συμμετείχαν στην εναρκτήρια τελετή στην οποία παρέστησαν ο Πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής Jose Manuel Barroso, ο αρμόδιος για την Ενέργεια Ευρωπαίος Επίτροπος Andris Piebalgs, ο Πρόεδρος της Επιτροπής των Περιφερειών Luc Van den Brande, ο Αντιπρόεδρος του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου Alejo Vidal Quadras και οι δήμαρχοι της Βουδαπέστης Gábor Demszky, του Αμβούργου Ole von Beust, της Μαδρίτης Alberto Ruiz Gallardón, της Ρίγας Jānis Birks και του Växjö (Σουηδία) Bo Frank.

Ταυτόχρονα, έτσι ώστε να συμπίπτει με την τελετή, εγκαινιάστηκε και ο νέος δικτυακός τόπος του Συμφώνου των Δημάρχων με στόχο να χρησιμεύσει ως δικτυακή πύλη και δομή στήριξης για τις συμμετέχουσες πόλεις και τους πολίτες τους.

Ο νέος δικτυακός τόπος [www.eumayors.eu](http://www.eumayors.eu) προσφέρει νέα και εικόνες του Συμφώνου εν δράσει, καθώς και πληροφορίες σχετικά με τις συμμετέχουσες πόλεις.

## **Βραβείο για την Ευρωπαϊκή Εβδομάδα Κινητικότητας**

Η Βουδαπέστη κέρδισε το βραβείο του 2008 για την Ευρωπαϊκή Εβδομάδα Κινητικότητας. Κατά την κρίση ανεξάρτητης ομάδας εμπειρογνομόνων, η ουγγρική πρωτεύουσα ανέλαβε τη μεγαλύτερη δραστηριότητα για την ευρύτερη ευαισθητοποίηση του κοινού σε ό,τι αφορά την ατμοσφαιρική ρύπανση λόγω του κυκλοφοριακού και την προώθηση καθαρότερων εναλλακτικών επιλογών στο πλαίσιο της Ευρωπαϊκής Εβδομάδας Κινητικότητας.

Επιλαχόντες ήταν η Αλμάντα της Πορτογαλίας και το Ζάγκρεμπ, πρωτεύουσα της Κροατίας. Τα βραβεία δόθηκαν από τον Ευρωπαίο Επίτροπο Janez Potočnik, αρμόδιο για την επιστήμη και την έρευνα, κατά τη διάρκεια τελετής που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες.

Περίπου 2102 πόλεις της Ευρώπης και εκτός αυτής, με συνολικό αριθμό 218 εκατομμυρίων κατοίκων περίπου, έλαβαν μέρος στην Ευρωπαϊκή Εβδομάδα Κινητικότητας (EEK) 2008, το θέμα της οποίας ήταν «Καθαρός αέρας για όλους».

Με το βραβείο EEK ανταμείβεται η τοπική αρχή η οποία θεωρείται ότι δραστηριοποιήθηκε περισσότερο για τη μεγαλύτερη ευαισθητοποίηση του κοινού στα σχετικά με τη βιώσιμη κινητικότητα θέματα και για την εφαρμογή σχεδίων μέσω των οποίων επιδιώκεται μια στροφή προς βιώσιμες αστικές μεταφορές. Εξήντα έξι τοπικές αρχές υπέβαλαν αίτηση για το βραβείο, από τις οποίες η ομάδα πραγματογνομόνων προεπέλεξε 10.

Η νικήτρια πόλη και οι περιφέρειες της Βουδαπέστης –που σταθερά συμμετέχουν στην EEK από το 2001, έτος καθιέρωσής της– οργάνωσαν σειρά εκδηλώσεων και ανέπτυξαν δραστηριότητες για την προώθηση βιώσιμων αστικών μεταφορών με τη σημαντική συμβολή τοπικών καλλιτεχνών και οργανώσεων.

Η EEK 2009 θα πραγματοποιηθεί από τις 16 ως τις 22 Σεπτεμβρίου και θα επικεντρωθεί στη συμβολή των αστικών μεταφορών στην κλιματική αλλαγή.

Για περισσότερες πληροφορίες:  
<http://www.mobilityweek.eu/>

## **Βραβείο Πράσινης Πρωτεύουσας της Ευρώπης**

Η Στοκχόλμη και το Αμβούργο είναι οι πρώτες πόλεις στις οποίες απονεμήθηκε το νέο βραβείο της Πράσινης Πρωτεύουσας της Ευρώπης. Η σουηδική πρωτεύουσα θα είναι η Ευρωπαϊκή Πράσινη Πρωτεύουσα το 2010, ενώ το Αμβούργο το 2011. Το νέο σύστημα απονομής βραβείων της Ευρωπαϊκής Επιτροπής ενθαρρύνει τις πόλεις ως προς τη βελτίωση της ποιότητας της αστικής ζωής, ενσωματώνοντας συστηματικά τις σχετικές με το περιβάλλον παραμέτρους στον πολεοδομικό σχεδιασμό. Τα βραβεία απονεμήθηκαν από τον Ευρωπαίο Επίτροπο Janez Potočnik, αρμόδιο για την επιστήμη και την έρευνα, σε τελετή που πραγματοποιήθηκε στις Βρυξέλλες.

Το ετήσιο βραβείο αποτελεί μια νέα πρωτοβουλία. Απονέμεται σε πόλεις που βρίσκονται στην πρωτοπορία της φιλικής προς το περιβάλλον αστικής διαβίωσης. Η κριτική επιτροπή χρησιμοποιεί 10 περιβαλλοντικά κριτήρια, βάσει των οποίων οι πόλεις κρίνονται υπό το πρίσμα της επίτευξης, ή μη, υψηλών περιβαλλοντικών προτύπων, της στράτευσής τους σε θεσπισθέντες και φιλόδοξους στόχους περαιτέρω περιβαλλοντικής βελτίωσης και αειφόρου ανάπτυξης και του βαθμού στον οποίο μπορούν να αποτελέσουν πρότυπο για άλλες πόλεις και για την προαγωγή των βέλτιστων πρακτικών σε άλλες ευρωπαϊκές πόλεις.

35 περίπου πόλεις υπέβαλαν υποψηφιότητα για τα βραβεία του 2010 και του 2011. Οκτώ ήταν αυτές που προκρίθηκαν: το Άμστερνταμ, το Μπρίστολ, η Κοπεγχάγη, το Freiburg im Breisgau, το Αμβούργο, το Μύνστερ, το Όσλο και η Στοκχόλμη.

Η κριτική επιτροπή συγκροτείται από εκπροσώπους της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, του Ευρωπαϊκού Οργανισμού Περιβάλλοντος, του Διεθνούς Συμβουλίου για Περιβαλλοντικές Πρωτοβουλίες (ICLEI) - του φορέα «Local Governments for Sustainability» της Ευρωπαϊκής Ομοσπονδίας Μεταφορών και Περιβάλλοντος (T&E), της Ένωσης Πρωτευουσών της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Επιτροπής των Περιφερειών.

Η προθεσμία υποβολής υποψηφιοτήτων για το βραβείο του 2012 θα λήξει το Σεπτέμβριο του 2009. Για περισσότερες πληροφορίες:  
[www.european greencapital.eu](http://www.european greencapital.eu)

## Οπτικοακουστική κάλυψη Ευρωπαϊκών γεγονότων

Η ΕΕ εγκαινίασε πρόσφατα το EbS+, μια νέα προσθήκη στην υπηρεσία «Η Ευρώπη μέσω δορυφόρου» (Europe by Satellite - EbS), που αποσκοπεί στην παροχή οπτικοακουστικού περιεχομένου σχετικότερου με την ΕΕ στους δημοσιογράφους και σε άλλους χρήστες.

Το EbS παρέχει ποιότητα εκπομπής, σε πραγματικό χρόνο και δωρεάν οπτικοακουστική κάλυψη των ειδήσεων της ΕΕ σε επαγγελματίες των μέσων ενημέρωσης σε ολόκληρο τον κόσμο. Το EbS είναι επίσης διαθέσιμο στο κοινό. Παρέχει ζωντανές μεταδόσεις των ευρωπαϊκών εργασιών και εκπέμπει ειδήσεις μέσω δορυφορικού σήματος και webstreaming-ζωντανής εικονοδιάσκεψης έως και σε 23 γλώσσες. Επιπλέον, παρέχει αρχειακό υλικό (memoclips), τράπεζες εικόνων, ενημερωτικά βίντεο και μαγνητοσκοπημένα δελτία τύπου.

Περισσότερες πληροφορίες:

<http://ec.europa.eu/ebs>

## Το Ημερολόγιο της ΕΕ

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή δημιούργησε το «Ημερολόγιο της ΕΕ» ένα νέο διαδικτυακό εργαλείο (<http://europa.eu/eucalendar/>) μέσω του οποίου μπορεί κανείς να μαθαίνει τι περιλαμβάνει το πρόγραμμα εργασίας των ευρωπαϊκών θεσμικών οργάνων για τις επόμενες ημέρες.

Το «Ημερολόγιο της ΕΕ» είναι μια ιστοσελίδα, η οποία σκοπό έχει να βοηθήσει τους δημοσιογράφους και τους επαγγελματίες στον τομέα της πληροφόρησης να βάλουν σε τάξη τη συνεχή ροή πληροφοριών που αφορούν τα θέματα της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Πρόκειται για ένα ενιαίο σημείο εισόδου για πληροφορίες (κείμενα, σύνδεσμοι και εικόνες) σχετικά με την επικείμενη νομοθεσία, τις ενέργειες και τις εκδηλώσεις που προετοιμάζουν ή διοργανώνουν τα θεσμικά όργανα της ΕΕ.

Όλες οι πληροφορίες είναι διαθέσιμες με 3 κλικ:

- ημερολόγιο (εβδομαδιαίο, μηνιαίο και τριμηνιαίο) με τις ερχόμενες εκδηλώσεις
- σύντομη ενημέρωση για κάθε εκδήλωση (τόπος, ημερομηνία, επαφές)
- εικόνες, βίντεο και/ή ειδικοί δικτυακοί τόποι για λεπτομερέστερη πληροφόρηση.

## Πέντε χρόνια από τη διεύρυνση της ΕΕ

Έχουν περάσει πέντε χρόνια από τότε που η Τσεχική Δημοκρατία, η Κύπρος, η Εσθονία, η Ουγγαρία, η Λετονία, η Λιθουανία, η Μάλτα, η Πολωνία, η Σλοβενία και η Σλοβακία εντάχθηκαν στην ΕΕ. Η Βουλγαρία και η Ρουμανία εντάχθηκαν το 2007. Μια ανακοίνωση για τα «Πέντε έτη της διευρυμένης ΕΕ» δείχνει ότι η διεύρυνση προσέφερε μεγάλα οικονομικά οφέλη σε αμφότερες τις πλευρές.

Η διευρυμένη ΕΕ αποτελεί τον μεγαλύτερο ολοκληρωμένο οικονομικό χώρο στον κόσμο, με περισσότερο από 30% του παγκοσμίου ΑΕΠ και περισσότερο από 17% του παγκοσμίου εμπορίου. Αυτό παρέχει τη δυνατότητα στην ΕΕ να είναι ένας σημαντικός παράγοντας της παγκοσμιοποίησης.

Το κατά κεφαλήν εισόδημα στα νέα κράτη μέλη αυξήθηκε από το 40% του μέσου όρου των παλαιών κρατών μελών το 1999 στο 52% το 2008 και η ανάπτυξη κατά μέσο όρο σε 5,5% την περίοδο 2004-2008 σε σύγκριση με 3,5% την περίοδο 1999-2003. Αυτό δεν επιτεύχθηκε σε βάρος των παλαιών κρατών μελών, η ανάπτυξη των οποίων ήταν περίπου 2,2% ετησίως την περίοδο 2004-2008, με παρόμοιο ποσοστό την περίοδο 1999-2003.

Η διεύρυνση αύξησε επίσης τις εμπορικές ευκαιρίες. Το 2007, περίπου το 80% των εξαγωγών των νέων κρατών μελών κατευθύνθηκε στην υπόλοιπη ΕΕ. Επίσης, τα παλαιά κράτη μέλη παρατήρησαν αύξηση των πωλήσεών τους στα νέα κράτη μέλη σε περίπου 7,5% των συνολικών εξαγωγών τους το 2007, από 4,75% μια δεκαετία νωρίτερα.

Η ανεργία στα νέα κράτη μέλη μειώθηκε από συχνά πολύ υψηλά επίπεδα σε επίπεδα παρόμοια με εκείνα της υπόλοιπης ΕΕ – περίπου 7% το 2007. Οι ανησυχίες των παλαιών κρατών μελών σχετικά με μαζική μετανάστευση εργατικών χεριών δεν επιβεβαιώθηκαν. Στα περισσότερα κράτη μέλη υποδοχής ο αριθμός των μεταναστών εργαζομένων δεν ξεπέρασε το 1% του «εγχώριου» ενεργού πληθυσμού και επέτρεψε την κάλυψη ελλείψεων σε εργατικό δυναμικό.

Η πλήρης έκθεση είναι διαθέσιμη στις σελίδες: [http://ec.europa.eu/economy\\_finance/thematic\\_articles/article13913\\_en.htm](http://ec.europa.eu/economy_finance/thematic_articles/article13913_en.htm) και <http://ec.europa.eu/enlargement/5years>

## ΧΡΗΣΙΜΕΣ ΕΠΑΦΕΣ ΚΑΙ ΙΣΤΟΣΕΛΙΔΕΣ

- Ένωση Δήμων Κύπρου  
Τηλ: +357 22 445170  
Φαξ: +357 22 677230  
e-mail: [endekey@cytanet.com.cy](mailto:endekey@cytanet.com.cy)  
<http://www.ucm.org.cy/>  
  
Γραφείο Βρυξελλών  
Τηλ: +32 2 213 8110  
Φαξ: +32 2 213 8111  
e-mail: [brussels@ucm.org.cy](mailto:brussels@ucm.org.cy)
- Κυβερνητική Πύλη Διαδικτύου της Κυπριακής Δημοκρατίας  
<http://www.cyprus.gov.cy>
- Μόνιμη Αντιπροσωπεία της Κύπρου στην ΕΕ  
Τηλ: +32 2 735 9015 / 2 741 6745  
Φαξ: +32 2 735 7948  
e-mail: [be.cydelegation.eu@mfa.gov.cy](mailto:be.cydelegation.eu@mfa.gov.cy)
- Συμβούλιο Δήμων και Περιφερειών της Ευρώπης.  
Τηλ: + 33 1 44 50 59 59  
Φαξ: + 33 1 44 50 59 60  
  
Γραφείο Βρυξελλών  
Τηλ: + 32 2 511 74 77  
Φαξ: + 32 2 511 09 49  
E-mail : [cemr@ccre.org](mailto:cemr@ccre.org)  
<http://www.ccre.org/>
- Κογκρέσσο των Τοπικών και Περιφερειακών Αρχών του Συμβουλίου της Ευρώπης  
Τηλ: +33 3 88 41 20 00  
[http://www.coe.int/t/Congress/default\\_en.asp](http://www.coe.int/t/Congress/default_en.asp)
- Ευρωπαϊκή Επιτροπή  
[http://europa.eu/index\\_el.htm](http://europa.eu/index_el.htm)
- Αντιπροσωπεία της Ευρ. Επιτροπής στην Κύπρο  
Τηλ: +357 22817770  
Φαξ: +357 22768926  
e-mail: [press-rep-cyprus@cec.eu.int](mailto:press-rep-cyprus@cec.eu.int)  
<http://www.delcyp.cec.eu.int/gr/index.html>
- Επιτροπή των Περιφερειών  
Τηλ: + 32 2 282 2211  
Φαξ: + 32 2 282 2325  
<http://www.cor.europa.eu/el/index.htm>
- Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο  
<http://www.europarl.europa.eu/>  
  
Γραφεία Κύπρου  
Τηλ: +357 22 46 06 94  
Φαξ: +357 22 76 77 33  
e-mail: [epnicosia@europarl.eu.int](mailto:epnicosia@europarl.eu.int)  
<http://www.europarl.europa.eu/nicosia/>

- Νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης  
<http://eur-lex.europa.eu/el/index.htm>
- Επίσημη Εφημερίδα  
<http://eur-lex.europa.eu/JOIndex.do?ihmlang=el>
- Σύνοψη της Ευρωπαϊκής Νομοθεσίας  
[http://europa.eu/scadplus/scad\\_el.htm](http://europa.eu/scadplus/scad_el.htm)
- Δίκτυο πληροφόρησης για την ΕΕ  
[http://ec.europa.eu/europedirect/index\\_el.htm](http://ec.europa.eu/europedirect/index_el.htm)
- Ιστορικά αρχεία της Ευρωπαϊκής Ένωσης  
<http://www.iue.it/ECArchives/EN/Index.shtml>
- Το Δελτίο της Ευρωπαϊκής Ένωσης  
<http://europa.eu/bulletin/el/welcome.htm>
- Δικαστήριο των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων  
<http://curia.eu.int/el/index.htm>
- Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή  
[http://eesc.europa.eu/index\\_el.asp](http://eesc.europa.eu/index_el.asp)
- Ο Ευρωπαίος Διαμεσολαβητής  
<http://www.ombudsman.europa.eu/home/el/default.htm>
- ΓΔ Περιφερειακής Πολιτικής  
[http://ec.europa.eu/comm/regional\\_policy/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/comm/regional_policy/index_en.htm)
- Γενική Διεύθυνση Περιβάλλοντος  
[http://ec.europa.eu/dgs/environment/index\\_el.htm](http://ec.europa.eu/dgs/environment/index_el.htm)
- ΓΔ Υγείας και Προστασίας του Καταναλωτή  
[http://ec.europa.eu/comm/health/index\\_el.htm](http://ec.europa.eu/comm/health/index_el.htm)
- Ευρωπαϊκά Προγράμματα  
[http://ec.europa.eu/grants/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/grants/index_en.htm)
- Αναζήτηση προσφορών ΕΕ  
<http://ec.europa.eu/comm/europeaid/cgi/frame12.pl>
- Αδελφοποιήσεις Πόλεων  
[http://ec.europa.eu/towntwinning/index\\_el.html](http://ec.europa.eu/towntwinning/index_el.html)
- Ιστορία των Ευρωκυπριακών σχέσεων  
[http://ec.europa.eu/comm/enlargement/arch\\_countries/cyprus/index.htm](http://ec.europa.eu/comm/enlargement/arch_countries/cyprus/index.htm)
- Ενταξιακή πορεία της Τουρκίας  
<http://ec.europa.eu/comm/enlargement/turkey/index.htm>
- Ευρωμεσογειακή συνεργασία - MEDA  
[http://ec.europa.eu/comm/external\\_relations/euromed/meda.htm](http://ec.europa.eu/comm/external_relations/euromed/meda.htm)

### ΔΗΜΟΤΙΚΑ ΝΕΑ

Μηνιαίο Ενημερωτικό Δελτίο της Ένωσης Δήμων Κύπρου

**Υπεύθυνος Έκδοσης:** Γιάννης Αντωνιάδης  
**Υπεύθυνος Ύλης:** Φάνης Παντελογιάννης

**Συνδρομές και Επικοινωνία:**

<http://www.ucm.org.cy/>